



World Meteorological Organization
Organisation météorologique mondiale

Secrétariat

7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300 – CH 1211 Genève 2 – Suisse

Tél.: +41 (0) 22 730 81 11 – Fax: +41 (0) 22 730 81 81

wmo@wmo.int – www.wmo.int

Weather • Climate • Water
Temps • Climat • Eau

Наш исх.: № RES/ARE/YSA-2014

ЖЕНЕВА, 25 октября 2013 г.

Приложение: 1

Вопрос: Премия ВМО молодым ученым за научные исследования за 2014 г.

Предлагаемые меры: Представление предложений по кандидатурам до **3 февраля 2014 г.**

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа,

Всемирный метеорологический конгресс на своей шестнадцатой сессии, проводившейся в мае 2011 г., призвал свои страны-члены продолжать оказывать поддержку премии ВМО молодым ученым за научные исследования посредством представления работ, касающихся наук об атмосфере и гидрологии. Он также утвердил руководящие принципы, которым необходимо следовать для присуждения этой премии (см. приложение).

В соответствии с этими руководящими принципами рад предложить Вам представить кандидатуры на эту премию за 2014 г. Каждый постоянный представитель может выдвинуть не более двух кандидатур. Кандидатуры должны быть представлены вместе с четырьмя экземплярами работы в распечатанном виде и краткой биографической справкой на кандидата. Необходимо также направить электронную версию работы по э-почте (are_res@wmo.int).

Был бы весьма признателен, если бы я получил от Вас кандидатуры на эту премию в соответствии с вышеупомянутым графиком.

С уважением,

(Дж. Ленгоаса)
за Генерального секретаря

Постоянным представителям (или директорам метеорологических или гидрометеорологических служб) стран – членов ВМО (PR-6724)

Копии: Советникам по гидрологии при постоянных представителях)
Директорам региональных бюро и субрегиональных бюро) (для информации)
Членам Отборочного комитета Исполнительного Совета)

**РУКОВОДЯЩИЕ ПРИНЦИПЫ ДЛЯ ПРИСУЖДЕНИЯ ПРЕМИЙ ВМО
МОЛОДЫМ УЧЕНЫМ ЗА НАУЧНЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ**

1. ЦЕЛИ

Целью присуждения премий ВМО за научные исследования является стимулирование деятельности молодых ученых, работающих в областях метеорологии и гидрологии, преимущественно в развивающихся странах.

2. КРИТЕРИИ ДЛЯ ПРИСУЖДЕНИЯ ПРЕМИЙ

- i) Каждая премия присуждается за выдающуюся научно-исследовательскую работу;
- ii) премии присуждаются молодым ученым в возрасте до 35 лет на дату представления кандидатуры;
- iii) по каждой кандидатуре следует представлять только одну работу;
- iv) могут выдвигаться кандидатуры специалистов во всех областях метеорологии и гидрологии, но члены Исполнительного Совета ВМО не могут представлять на присуждение премии работы, авторами которых они являются;
- v) премии можно делить между несколькими кандидатурами из одного Региона. Премия может быть разделена также между двумя соавторами в случае, если оба удовлетворяют всем другим критериям для присуждения премии;
- vi) к рассмотрению, как правило, будут приниматься только те работы, которые были опубликованы в научных журналах, однако будет приниматься и краткое содержание успешно защищенной диссертации на соискание кандидатской/докторской степени;
- vii) работы, опубликованные на языках, не являющихся рабочими языками ВМО, будут приниматься к рассмотрению только в том случае, если они сопровождаются полным переводом на один из рабочих языков и расширенным резюме;
- viii) к рассмотрению будут приниматься только работы, опубликованные в четырехлетний период, предшествующий году, в который представлена кандидатура на получение премии;
- ix) работы, которым международные премии уже присуждались ранее, рассматриваться не будут.

3. ПОРЯДОК ПРЕДСТАВЛЕНИЯ КАНДИДАТУР

- i) Всем постоянным представителям стран – членов региональных ассоциаций ВМО будет предложено представить кандидатуры в течение определенного периода в соответствии с графиком, установленным

Генеральным секретарем. Однако предпочтение будет отдаваться кандидатурам молодых ученых из развивающихся стран, которые подготовили свою работу в этих странах;

- ii) представления кандидатур вместе с четырьмя экземплярами работ на рабочем языке ВМО (оригинал или перевод) и соответствующим кратким изложением содержания, а также краткой биографической справкой на кандидата, должны направляться постоянными представителями президенту соответствующей региональной ассоциации через Секретариат ВМО до истечения указанного срока;
- iii) число кандидатур, представляемых каждым постоянным представителем, не должно превышать двух.

4. ПОРЯДОК ОТБОРА

- i) Каждый президент региональной ассоциации должен назначить в качестве консультантов трех лиц, которые должны являться видными учеными, обычно проживающими в данном Регионе, и которые сами не могут претендовать на эту премию. Генеральный секретарь должен получить список региональных консультантов для содействия этой процедуре;
- ii) каждый консультант должен присудить каждой работе цифровую оценку от 0 (самая низкая) до 5 (самая высокая) и представить эти оценки президенту региональной ассоциации. Оценка должна основываться на следующих показателях: важность темы, новизна идей и методов, ценность результатов и качество представления, причем каждый из этих показателей имеет одинаковую степень важности. На основе оценок экспертов президент региональной ассоциации направит Генеральному секретарю фамилию кандидата, получившего высшую оценку по совокупности (если два кандидата получают одинаково высокие оценки, то могут быть представлены обе кандидатуры);
- iii) окончательный отбор лауреата/лауреатов из числа кандидатов из всех Регионов будет производиться Отборочным комитетом, состоящим не более чем из четырех членов Исполнительного Совета и специально учрежденным для этой цели на сессии Исполнительного Совета, следующей сразу же после Конгресса;
- iv) кандидатуры, представленные каждым Регионом, вместе с оригиналами работ будут представлены Генеральным секретарем каждому члену Отборочного комитета Исполнительного Совета, по меньшей мере за два месяца до сессии Исполнительного Совета;
- v) Отборочный комитет Исполнительного Совета может не рекомендовать присуждение премии, если ни одна из представленных работ не выполнена на достаточно высоком уровне.

5. ХАРАКТЕР ПРЕМИИ

Премия будет состоять из свидетельства и финансового вознаграждения в размере 1 000 долл. США.

6. ЦЕРЕМОНИЯ ВРУЧЕНИЯ ПРЕМИИ

Процедура вручения премии будет зависеть в каждом отдельном случае от конкретных обстоятельств и будет определяться путем консультаций между постоянным представителем, представившим кандидатуру, и Генеральным секретарем.
